

## Appendix 2

### QUESTIONNAIRE (Fieldwork Version)

Location: \_\_\_\_\_ No. \_\_\_\_\_

WORD	PHONEMIC PURPOSE	Elicited by:	rounding
1 PIT(S)	-KIT vowel realization -/p/aspiration force	<i>Miners used to work down the _____.</i>	
2 PETS	-DRESS vowel realization -/p/aspiration force	<i>We keep dogs and cats as household _____.</i>	
3 BAT	-TRAP vowel realization	<i>Cricket is played with a ball and a _____ (ACT).</i>	
4 ROD	-LOT vowel realization - /r/ realization	<i>We fish in the river with a _____ and line.</i>	
5 BATH	-TRAP or PALM vowel?	<i>If you want to wash yourself all over, the best way is to get into a nice hot _____!</i>	
6 BLOOD	-STRUT vowel realization	<i>The red liquid when one cuts oneself?</i>	
7 GRASS	-TRAP or PALM vowel? -/r/ realization	<i>In the field a cow eats _____.</i>	
8 BUTTER	-STRUT vs SCHWA realizations of vowels -/t/ realization -rhoticity ? -stress effect ?	<i>Bread and _____.</i>	
9 SOOT	-FOOT or GOOSE vowel? -glottaling or glottalizing of /t/? -/s/ articulation force	<i>Chimney sweeps used to get covered with this!</i>	
10 DANCE	-TRAP or PALM vowel?	<i>We go to a ballroom to_____.</i>	
11 TOOTH	-FOOT or GOOSE vowel? -/t/aspiration force	<i>A dentist fills this or takes it out!</i>	

- |                     |   |   |
|---------------------|---|---|
| 12 FOOTBALL         | -FOOT vowel realization                                       | <i>Brazil are world champions of which sport?</i>                                 |
|                     | - /t/ release?  |   |
|                     | - /l/ realization   |   |
|                     | -stress effect?   |   |
| 13 HEAD-MASTER      | -TRAP or PALM vowel?  | <i>If something was wrong with my boy at school, I'd go and see the top man!</i>  |
|                     | - /d/ release?  |   |
|                     | - <u>er</u> realization                                       |   |
|                     | - /h/ dropped?  |   |
|                     | -rhoticity?   |   |
|                     | -stress effect?   |   |
| 14 BROTH            | -CLOTH vowel realization                                      | <i>A nice thick soup with lamb, potatoes and onions ; called "cawl" in Welsh.</i> |
|                     | - /r/ realization   |   |
| 15 LAUGHING         | -TRAP or PALM vowel?  | <i>When I watch a good comedian or clown I can't stop _____!</i>                  |
|                     | - <u>ing</u> realization                                      |   |
|                     | -stress effect?   |   |
| 16 EXAMPLE          | -TRAP or PALM vowel?  | <i>What parents should set to their children : a good _____ !</i>                 |
|                     | - <u>le</u> realization                                       |   |
|                     | -stress effect ?  |   |
| 17 NORTH            | -NORTH vowel realization                                      | <i>Opposite of South?</i>   |
|                     | -rhoticity?   |   |
| 18 NURSE            | -NURSE vowel realization                                      | <i>She takes our temperature &amp; looks after us in hospital.</i>                |
|                     | -rhoticity?   |   |
| 19 MEAT             | -FLEECE vowel realization                                     | <i>A vegetarian eats no _____ .</i>   |
|                     | -glottaling or glottalization of /t/ ?                        |   |
| 20 A<br>K<br>O<br>U | -FACE )<br>-FACE ) vowel real-<br>-GOAT ) izations<br>-GOOSE) | <i>Can you read these letters of the alphabet? (CHART)</i>                        |
| 21 WHEEL            | -FLEECE vowel realization                                     | <i>If I have a puncture when driving, I have to change the _____.</i>             |
|                     | -vowel glide before /l/ ?                                     |   |
|                     | - /w/ realization   |   |
|                     | - /l/ realization   |   |
| 22 WASTE            | -FACE vowel realization                                       | <i>Common saying: "_____ not want not!"</i>                                       |
| 23 CALM             | -PALM vowel realization                                       | <i>Don't panic, keep _____!</i>   |
|                     | - /k/ aspiration force  |   |

24	WAIST	-FACE vowel realization - /f/ articulation force - <u>er</u> realization - rhoticity ? - stress effect ?	<i>If I buy a pair of trousers, I have to know the size of my _____. (ACT)</i>
25	FATHER	-PALM vowel realization - /f/ articulation force - <u>er</u> realization - rhoticity ? - stress effect ?	<i>My two parents : my mother and my _____.</i>
26	WAITING	-FACE vowel realization - <u>ing</u> realization - stress effect ?	<i>He was late and kept me _____ for half an hour!</i>
27	STALE	-FACE vowel realization - /l/ realization	<i>If you keep bread for too long it goes _____ !</i>
28	CAUGHT	-THOUGHT vowel realization - /t/ glottaled or glottalized? - /k/ aspiration force	<i>In cricket you can be out bowled, stumped or _____ (ACT).</i>
29	TAIL	-FACE vowel realization - /t/ aspiration force - /l/ realization	<i>What does a dog wag when it's happy ?</i>
30	SALT	-THOUGHT or LOT vowel? - /s/ articulation force - /l/ realization	<i>Pepper and _____.</i>
31	BEHAVE	-FACE vowel - /v/ realization - /h/ dropped?	<i>To bring them up well, parents should teach children how to _____!</i>
32	FALSE	-THOUGHT or LOT vowel? - /f/ articulation force - /l/ realization	<i>True or _____.</i>
33	SOLE	-GOAT vowel realization - /s/ articulation force - /l/ realization	<i>A kind of fish: Dover _____.</i>
34	THROUGH	-GOOSE vowel realization - /r/ realization	<i>At the turnstiles when you've paid your money, you can pass _____. (ACT)</i>

35	SOUL	-GOAT vowel realization -/s/ articulation force -/l/ realization	<i>Body and _____.</i>
36	THREW	-GOOSE vowel realization -/r/ realization	<i>Yesterday, he was run out; Morris _____ down the wicket.(ACT)</i>
37	TOES	-GOAT vowel realization -/t/ aspiration force -/z/ realization	<i>Bend down &amp; touch your _____!</i>
38	BLUE	-GOOSE vowel realization	<i>He was so bruised after his fall that he was black &amp; _____ all over!</i>
39	TOWS	-GOAT vowel realization -/t/ aspiration force -/z/ realization	<i>If your car breaks down on the Severn Bridge a vehicle comes and _____ you away.</i>
40	BLEW	-GOOSE vowel realization	<i>The wolf huffed and he puffed &amp; he _____ the house down!</i>
41	NOSE	-GOAT vowel realization -/z/ realization	<i>My mouth (TOUCH), my _____(TOUCH).</i>
42	MOOD	-GOOSE vowel realization	<i>Don't speak to him right now, he's in a bad _____!</i>
43	KNOWS	-GOAT vowel realization -/z/ realization	<i>When will the world end? God only _____!</i>
44	BEAUTY	-GOOSE vowel realization -last vowel realization -stress effect?	<i>Common saying : " _____ is in the eyes of the beholder". The name of a princess : "Sleeping _____".</i>
45	CLOTHES	-GOAT vowel realization -/o/ realization -/z/ realization	<i>We take them all off before we go to bed. (ACT)</i>
46	WHITE	-PRICE vowel realization -/w/ realization	<i>Opposite of black: black and _____.</i>
47	SOFA	-GOAT vowel realization -last vowel realization -stress effect?	<i>In our front room, 3 people can sit on our _____! (ACT)</i>
48	FIRE	-PRICE vowel realization -diphthong or disyllabic? -smoothing before SCHWA? -intrusive /j/ ?	<i>If you're careless with a match, you can start a _____!</i>

49 VOICE -CHOICE vowel realization *I can't speak; I've lost my \_\_\_\_!*

50 SOUTH -MOUTH vowel realization *Opposite of north?*  
- /s/ articulation force

51 SHOWER -MOUTH vowel realization *After a game of rugby we need a bath or a \_\_\_\_!*  
-diphthong or disyllabic?  
-smoothing before SCHWA?  
-intrusive /w/ ?  
-rhoticity?  
-stress effect?

52 HOUSE -MOUTH vowel realization *Where in Parliament does the Queen read the Queen's speech?*  
- /h/ dropped?

53 BEER -NEAR vowel realization *The main drink served at the bar?*  
-diphthong or disyllabic ?  
-intrusive /j/ ?  
-rhoticity?

54 BEARD -NEAR vowel realization *On his chin my grandfather had a long \_\_\_\_\_. (ACT)*  
-diphthong or disyllabic ?  
-intrusive /j/ ?  
-rhoticity?

55 PERIOD -NEAR vowel realization *A woman's monthly condition?*  
-iod realization  
-/r/ realization  
-/p/aspiration force  
-stress effect?

56 EAR -NEAR vowel realization *An eye; an eyebrow; \_\_\_\_\_(TOUCH).*  
- rhoticity ?

57 PAIR -SQUARE vowel realization *What do we call two shoes or two socks ?*  
-/p/aspiration force  
- rhoticity?

58 FAIRY -SQUARE vowel realization *With her magic wand, she helped Cinderella to go to: the ball : The Good \_\_\_\_\_.*  
-/f/ articulation force  
-/r/ realization  
-final vowel realization  
-stress effect?

59	FERRY	-DRESS vowel realization -/f/ articulation force - /r/ realization -final vowel realization -stress effect?	<i>A ship carrying cars and passengers across a river?</i>
60	START	-START vowel realization -rhoticity ?	<i>A few Grand Nationals ago, they made a real mess-up of the ____!</i>
61	SWORD	-FORCE vowel realization -/s/ articulation force -rhoticity?	<i>We fence with a _____. (ACT)</i>
62	POOR	-CURE vowel realization -diphthong, monophthong or disyllabic ? -/p/aspiration force -intrusive /w/ ? -rhoticity ?	<i>Opposite of rich?</i>
63	SURE	-CURE vowel realization -intrusive /w/ ? -rhoticity?	<i>If sb asks whether the bus has gone and you're uncertain you say "I'm not _____. "</i>
64	TOUR	-CURE vowel realization -/t/ aspiration force -intrusive /w/ ? -rhoticity ?	<i>A trip around a country by bus : a bus _____.</i>
65	CURE	-CURE vowel realization -/k/ aspiration force -intrusive /w/ ? -rhoticity?	<i>Scientists hope to find this one day for diseases like cancer and AIDS.</i>
66	JURY	-GOOSE or CURE vowel? -/r/ realization -final vowel realization -stress effect?	<i>The 12 men or women in a court who decide whether you're guilty or not.</i>

J. Roderick Walters  
University of Glamorgan  
5.11.95